

Виходить у Львові  
що два (крім неділі і  
тр. кат. субот) о 5-й  
годині по полудні.

**РЕДАКЦІЯ**  
і Адміністрація: ули-  
ца Чарнецького ч. 10.

**ПІСЬМА** приймають  
ся лише франковані.

**РУКОПИСИ**  
звертаються лише на  
окреме жадання і за зло-  
женем оплати пошт.

**РЕКЛАМАЦІЇ**  
незапечатані вільні від  
оплати поштової.

# НАРОДНА ЧАСОПІСЬ

Додаток до „Газети Львівської“.

## Вісти політичні.

Спільний бюджет. — 5 делегаций. — Війна  
на Балкані.

Спільний бюджет на 1913 р., який буде  
предложений делегаціям, містить слідуючі го-  
ловні цифри:

Бюджет міністерства загораничних справ  
є відношенню до р. 1912 висшим о 1,432.000  
К, бюджет міністерства війни в ординарії вис-  
ший о 22,391.000 К, загально отже висший о  
18,302.000 корон. В бюджеті маринарки є в по-  
рівнанні з роком 1912 підвишка о 2,500.000 К,  
з чого на extra ordinarium припадає 586.000  
підвишки.

Спільне міністерство скарбу має видатки  
висі о 29.000 К, а видатки на команду, вой-  
ска і заведення в Босні і Герцеговині є висі  
о 1,198.000 К.

Доходи з мит є преліміновані більше о  
14,273.000 К, отже до жадання від делегації  
остає суна більша о 8,232.000 К, з чого на  
Австрію припадає 5,860.000 К, на Угорщину  
2,999.000 К.

Крім того жадає міністерство війни над-  
звичайного кредиту 19 міліонів, як дільшого  
кредиту на перепровадження войскової реформи,  
дальшої рати на зброяні, самоїди і т. д.

Дальше іде запотребовані кредити на но-  
вий матеріал для полевої артилерії в сумі  
2 міліонів корон.

Потреби военної маринарки на плянове  
розділене на протяг літ видатків на флоту, в  
формі дільшого надзвичайного кредиту вино-  
сять 68,400.000 корон, а заразом 1 міліон як  
надзвичайний кредит на портові будівлі в Полі.

Із звичайних войскових видатків належить  
піднести: в більшім запотребовані з при-  
чини перепровадження войскових реформ в сумі  
14,832.000 К увагаємо суму 13,516.000 як  
доповнення прелімінаря на 1912 р. частинних  
запотребовань аж до висоти повного річного  
запотребовання, а рівночасно 1,307.000 на до-  
повнення стану войск і нові формациї, намірені  
в 1912 р. як дільші тяг войскової реформи.  
Коли дочислимо до сего надзвичайні запотре-  
бовані на команди войска і войскові заведення

в Босні і Герцеговині, які служать до цілій  
войскової реформи а то в сумі 16 міл. корон.  
В прелімінари на 1912 р. згідно з потребами  
організації переважно жадано средств на зміні  
стану войск в рамках існуючих формаций а  
нові формациї становили меншу частину тих за-  
ряджень, отже в р. 1913 має наступити діль-  
ші тяг розпочатого доповнювання числового  
стану ітворені нових необхідно потрібних фор-  
маций.

На вчерашньому засіданні австрійської dela-  
гациї выбрано предсідателем гр. Мервельдта, а

заступником дра Доберніга. Гр. Мервельдт об-  
нявши провід, вказав в довшій промові на по-  
важну ситуацію з причини війни на Балкані.  
На тім серед окликів в честь цісаря, закрито  
засідання.

По полудні зібралися на засідання комі-  
сия справ загораничних австрійської делегації.  
На тім засіданні міністер справ загораничних  
гр. Берхтолд зложив заяву в справі міжна-  
родного положення. Згадавши про заключен-  
італіансько-турецького мира, говорив: „Дуже  
поважно уложила ся ситуація на близькім  
Всході, де всі балканські держави вхопили за  
оружие. Дипломатия великих держав за по-  
чином п. Поанкаре вже від вибуху війни ста-  
рала ся удержати порозуміння між державами  
і спільно ділти для спинення війни. В найті-  
нейшім порозумінні з нашими союзниками і  
в сполученю з Росією і Англією брали ми участь  
в тій виміні гадок і ми пересвідчені, що в той  
спосіб найліпше прислужимо ся бажаню, яке  
ми всі мали, аби пожар як найскоріше можна  
угасити.“

Дотеперішній хід війни приніс балканським  
державам великі успіхи, а під їх впливом  
змінила ся ціль, до якої ті держави стреміли,  
розпочинаючи війну. Перед вибухом війни  
жадали переведення адміністративних реформ  
в цілі поліпшення умов життя і биту родим-  
ців в турецькій державі і голосено також в во-  
єнних маніфестах.

30)

В новочаснім Вавилоні  
або  
Паризь, єго здійсненості і жите в нім  
(Написав К. В.)

(Дальше).

Сен Дені — Св. Денис.

Із середини Паризка виходить ся улицею  
Де ля Шапель на гостище, що веде до міста  
Сен Дені (Saint Denis — Святий Денис), полу-  
женого на півночі від столиці. Про улицю  
Де ля Шапель згадувється часто в подійних  
рапортах; хто би хотів в ночі перейти через  
ту улицю, зробив би добре, як би сковав до-  
кішенні шестистрільний револьвер. Але в день  
тота улиця дуже оживлена і досить інтересна,  
хоч там нема будинків, що були бізантії  
для своєї архітектури або історії. До з'явіш  
величезного руху товарового в сусідовім місті  
прилучаються ся тут деякі, село нагадуючі еле-  
менти.

Недалеко від брам міста стоять попереч-  
нані шинами галі і шопи товарового двірця  
Північної залізниці, а при улиці самій посели-  
лося для того множества підприємців вузових.  
Видко просторі обійті обведені стайнами і

зових фабрик. Недалеко від валів видніють ся  
малесенькі городці повіділювані від себе дро-  
тінами сітками та живоплотами. Хатки в тих  
городцях виглядають, як колиби були збудовані  
для ляльок, а не для людей.

По якісь часі показують ся знов вздовж  
гостиця високі доми, іноді видко лише якісь  
погані сірі стіни, на котрі звисає з вікна ясио  
червоний копик, вивішений, щоби прозвітри ся.  
На бруднім шкільнім подвір'ю між сірими сті-  
нами бавляться якісь дівчата а благодатне  
сонце заглядає і в сей кутик, за що діти дя-  
кують ему веселими криками і съміхами. За  
домами починають ся поводи поля; бачимо  
якісь хутір зі стодолами і голубником та й  
з величезною, добре уложеню купою гною.  
Купа гною то нічо особливо красного, але саме  
під Парижем то незвичайна подія. Він спону-  
кує подумати о матери землі, о тім, як то ро-  
стинки кільчаться і сходять по полях вкри-  
тих збіжем, о повних стодолах, о житю селя-  
нина та о надходячих літніх вакаціях. А який  
невинний, який непорочний є той правди-  
вий гній в порівнанні з тим моральним і інте-  
лектуальним, який витворюють деякі театри  
або який випливає із червоного закрашених і со-  
лодко усміхаючих ся усі паризьких співачок,  
та який ширять підлі газети! Наконець пере-  
ходить ще через гостище канал, который на  
око за малій виглядає для тих великих кора-  
блів, які по нім тягнуть. Поза тим каналом  
виднєє ся якесь місто. То Сен Дені.

Нині жаданя балканських держав ідуть о много дальше і не дадуть ся погодити з засадою ненарушеності Туреччини. Для нашої події, котра не має ніяких заборчих намірів, мірилом є старане о удержанні мира, а найважливішим обов'язком охорони інтересів монархії перед всякими стратами. Наше таємницє становище супротив воєнних подій знаменувала здержаність, яку всі признали. Хочемо і дальше витривати на тій дорозі съїдомі своєї сили, яка дає нам запоруку, що наш голос буде вислуханий.

Не сумніваюся, що будемо могли зробити то, не попадаючи в суперечність з інтересами інших. Ми готові створену побідами балканських держав нову ситуацію далеко уваждати і так створили підставу до тревалого і постійного з ними порозуміння. Але з другої сторони мусимо піднести жадане, аби загальні інтереси монархії не потерпіли шкоди в наслідок нової ситуації.

Спокійне і повне уміреності становище, яке займила тісною приязню з нами сполучена Румунія, мало для ходу подій неоцінене значення і маємо надію, що важливі інтереси того королівства оправдані его географічним положенням, будуть відповідно уважднені.

Вікінги попросив бесідник, аби делегації вдоволили ся тою короткою заявкою і не вдавали ся в довгу дискусію, бо така дискусія лише утруднила би его задачу.

Дипломатия, яка замовила перед трема тижднями, коли почали на Балкані відвідувати гармати, вернула знов до праці. Внаслідок прошкі Туреччини о перемир'ї розпочали ся знов торги між дипломатами великих держав. Досі нема ще висліду їх роботи і не так скоро буде, бо поки що годі погодити тільки ріжнородних жадань і інтересів. Перший проект погодження балканської справи вийшов від французького міністра Планкаре, але того предложення не приймila Австро-Угорщина, а за нею

Німеччина і Італія. Тепер роздумують над якимсь новим предложением. Зависить то також і від згоди балканських держав, а они пристануть на переговори аж тоді, коли здобудуть Адриянополь, Скутарі і Солунь, та коли войска турецькі будуть оконечно розбиті під Чатальджею.

На полях війни по страшних битвах настав хвилевий застій.

## Н О В И Н К И.

Львів, 6 падолиста 1912.

— Іменовання. Міністерство торгівлі надало контроллерові поштовому Севастіянові Барові посаду управителя поштового в уряді поштовім ч. 2 в Бродах.

— Третій з черг курсу науки сільського господарства для народних учителів, що хотять обривати ся на управителів довоюючих курсів рільничих, отворено заходом Кр. Ради шк. при рільничій академії в Дублянах. З 120 учителів що подавали ся на курсе прийнято 20. Наука почала ся 16 жовтня. На отворену курсу був як вступник кр. Виділу дир. Академії др. К. Міцінський і референт школ рільничих в кр. Раді шк. др. М. Коцюба.

— З Русского Тов. лікарского. В суботу дня 2 с. м. відбули ся загальі збори Руск. Тов. лікарского. На порядку днівнім була побіч звичайних адміністративних справ, також справа створення великої української санаторії в одній з кліматичних місцевостей в східних Карпатах. Справа дозріла о стілько, що збори одобрили дотеперішні заходи Виділу в сій справі і поручили ему, щоби як найскоріше старав ся довести сю справу до успішного кінця. Опісля одобрили збори ведене редакційне органу Товариства „Здравові“ і ухвалили видавати сей орган і в слідуючім ролі в тім самім обємі. Усталено деякі термінологічні вислови і постановлено поручити їх Загалові до уживання. Терміни сі будуть оголошенні в органі Товариства. — Се Товариство хоча згядно дуже моло-

де, бо єствує що-йо два роки,оказує дуже гарний розвиток. Уже в другім році свого життя приступило до видавництва фахового органу, і тим вищовило давно відчувану прогалину в нашій літературі, а тепер приступає до великого діла, бо до основання санаторії. Потреба такої санаторії стала пекучою і єсть надія, що Виділ сего Товариства доведе сю справу як найскоріше до кінця. До нового Виділу Товариства вибрані: др. Озаркевич, Кобринський, Дрималик, Бережницький і Вахнянін від Львова, др. Долинський в Переяславі, др. Олійник в Камінці струмилової. Президентом вибрано на ново дра Евгена Озаркевича.

— Отворене курсу торговельного. В понеділок розпочав ся 6-місячний фаховий курс для дорослих Школи торговельної. На отворене прибув голова Комітету Кураторії проф. В. Шухевич, Тов. „Просвіта“ презентував із за виїзду радн. Кивелюка проф. Гарасевич. По короткій промові дир. школи п. Залозецького про значення сего курсу для нашої суспільності і повітанню проф. Шухевича і Гарасевича слідував виклад проф. Цьоруха про повстання, поняття і користі торговлі. На курс вписало ся 27 учасників, головно урядників наших інституцій. Наука відбуває ся від 5—7 год. в убікнаннях школи. Попри сей курс уряджує Дирекція також курс стенографії в 2 год. і курс англійської мови 4 год. тиж. від 4—5 год. Звертається увагу нашої львівської громади на сі 2 курси, на які можна вписувати ся окремо. — Оплата за цілу науку стеноїграфії вносить 10 кор., а англійської мови 20 К. На всі ті курси можна ще вписувати ся до 15 с. м. в Дирекції школи ул. Земляковського ч. 2 в передпологоднівих годинах.

— Послідні збори „Українського Клубу“ в Києві. Російські губернатори то малі царі в своїх губерніях, роблять, що хотять без взгляду на право і закон і для того кождий з них може съміло сказати, наслідуючи колишнього французького короля: Право то я! Таким правом недавно тому закрив київський губернатор „Український Клуб“. Отже дні 1. с. м. о 9 г. вечором відбули ся — як доносить київська „Рада“ — ліквідаційні збори тогож Клубу. На збори прибуло коло 100 членів. Збори відкрили голова Клубу Мик. Лисенко, який, сповіщаючи про закриття Клубу, запропонував ви-

Назва Сен Дені — съятий Денис або Діонізий — нагадує давні часи, коли то християнство ледви що зачинало ширити ся в давній Галії а теперішній Франції. Съв. Денис був около половини третього століття по Христі епископом в Парижі. Він був з роду Греком і походив з міста Атина. Принявши християнство, так ним одушевив ся, що зачав сам єго проповідувати. Він вибрав ся з двома товаришами, Рустіком і Елевтерієм до Галії і заїхав аж до міста, званого тоді по латині Лютеція Парісіорум (Lutecia Parisiorum), нинішній Париж, та став тут проповідувати віру Христову. Давні погани стали чим раз більше одушеявляти ся вірою Христовою і небавком бога то з них перейшло на християнство. То очевидно не сподобалось поганським єреям і они зачали бунтувати народ і дозвели до того, що одного дня розлучена товпа напала на тих чужинців, зловила їх та привела перед своїх єреїв, жадаючи, щоби їх покарати. Поганські єреї аж зрадили, що можуть тепер позбутися християнських місіонерів і казали їх вивести на гору Марса і там відрубати їм голови. Так і стало ся і в Лютеції настало велике съято: арена і театри а навіть і торговища стали порожні, бо жителі міста хотіли видіти, як на горі Марса будуть тратити проповідників віри Христової. Поганські єреї тішили ся вже, що зроблять конець християнській вірі і від проповідникам а тимчасом стало ся зовсім противно.

Ледви відрубана мечем голова съв. Діонізія скотила ся в долину, як стало ся чудо: его тіло підняло ся і пішло за відрубаною головою. Руки здомили голову, вложили єї під ліве рамя а тоді уста отворили ся і зачали проповідувати. Чудо се так подіяло на присутніх, що они приняли віру Христову, прогнали поганських єреїв а з давніх поганських съяточів поробили церкви. По сім чуді съв.

Діонізій пішов зі словою головою на долину, годину дороги від гори і тут знайшли опіеля тіло замученого лежаче побіч голови. Тут її похоронили. На сім місяци повстало опіеля місто, котре названо по імені съяного: Съятий Денис, або по француски Сен Дені. Гору, що звала ся давніше горою Марса, названо тепер горою Мучеників, по латині Mons Martyrum, а з того по француски Montmartre.

Такий єсть початок міста Сен Дені. На тім місци, де поховано тіло съв. Діонізія, поставлено каплицю а король Дауберт, що помер в 638 р., виставив тут монастир Бенедиктинів. Їго і его наслідників поховано в монастирській церкві і так ся церква стала похоронним місцем французьких королів. Церква та погоріла була кілька разів, аж ігумен монастиря с. Сюже (Suger) побудував в половині 12 століття на місци старої монастирської церкви величавий собор. Але її сей не устояв ся. Якісь хиби в будові фундаментів а відтак знов огонь знищили церков, аж король Людовік IX. казав єї на ново відбудувати. Аж до французької революції були в сей катедрі гробниці французьких королів і королевих, князів і княгинь.

Але проводирі французької революції були взважати людці, бодай чи не безпосередні потомки тих, що замучили съв. Діонізія. На народних зборах дня 31. липня 1793 ухвалено постанову, котра кінчила ся слідуючими словами: Сильна рука Республіки мусить немилосердно знищити та горді написи над гробами та їх тіоти гробниці, що могли бі піддергувати в народі страшну памятку королів. Тоді Парижани подібно як їх предки за життя съв. Діонізія пустались з криком і вівком до Сен Дені знищити королівські гроби. Але остаточно не знищили по звірськи лих розважно і методично. Роботи вів якийсь підприємець при помочі двох лікарів, кількох підпоручників конвенту і заступників артистичної комісії. Тіла королів

і їх съяточів повибирали з гробів і вкинено до ями та присипано вапном, щоби їх знищити: нагробників однак не нарушено.

Давні вандрівку по смерті перейшов труп славного свого часу французького вожда Тюренна (Turenne), що помер в 1675 р. і був також похоронений в Сен Дені. Якийсь сторож церквіній витягнув засохлого мовби муки трупа іспільного гробу, до котрого єго зкинено, і показував єго як велику рідкість, зразу лиш з приемності а пізніше за гроші. Поволи зачав продавати і єго зуби на памятку, але мабуть продавав і богато інших зубів каужучи, що то Тюренові. Звістний революціонер, адвокат і видавець якоїсь часописи Каміль Демулен (Desmoulins), котрий опіеля згинув від гільотини, відрізав собі був на памятку один палець з трупа. Були би може так порізали на памятку і цілого трупа, як би не захадав був єго якийсь професор для природничого кабінету для ботанічного города в Парижі. Два робітники несли той пакет до того города — Jardin des Plantes (Жарден де Планте); день був горячий, дорога далека і Тюрен лежав під столом не в однім нужденім шинку. В музею призначили сму місце на галерії між вішканими зъвірятами. Так полежав він тут кілька літ, аж остаточно люди в делікатній чутством захадали перенесення єго до музея французьких старинностей. В кілька місяців опіеля на приказ Наполеона I чотири съві коїн серед звуків труб і вистрілів з карабінів захвазили колишнього героя на тріумфальнім возі до собора інвалідів.

(Дальше буде).

брати предсідателя ліквідаційних зборів. Предсідателем зборів вибрано В. Ігнатовича, секретарем М. Синицького. В. Ігнатович прочитав зборам наказ київського губернатора про закриття Клубу. Після дискусії збори більшістю голосів постановили внести до сенату протест проти постанови київського губернатора. Дальше обговорювалося справу про ліквідацію майна Клубу. Засноване рік тому київське громадське зібрання „Родина“, довідавшись про закриття „Українського Клубу“, попросило раду старшин віднайти помешкання для „Родини“. Окрім сего „Родина“ згодила ся заплатити „Українському Клубові“ 2.000 карб. за майно а також повернути видатки за віднову, переведену недавно в Клубі. Рада старшин поручила двом своїм членам порозуміти ся з „Родиною“ в справі продажі майна. Вінниця Клуб „Родина“ приняв умови „Українського Клубу“ що до помешкання і купна майна. Обговоривши справу про продаж майна, ліквідаційні збори згодили ся з порадою ради старшин. Як видно зі звіту Клубу, фінансові справи Клубу, через те, що в Клубі зовсім не було газардових гор, не зовсім близьку. „Родина“ відмовила ся купити у Клуба книжки. З сего проводу — ліквідаційні збори постановили продати книжки і передати гроші на памятник Т. Шевченка. Потім на зборах відбулися вибори ліквідаційної комісії, якій поручено продати клюбові „Родини“ майно Українського Клубу. Збори закрито коло 12 год. вночі. Настрій на зборах був дуже пригноблений.

На день 3. с. и. — як доносить „Рада“ — заповіджене в помешканю бувшого „Українського Клубу“ (В. Володимирська 42) загальні збори членів нового клубу „Родина“. Програма зборів така: Вибори нових членів; реферат про наєм помешкання; вибори 12 членів старшини і вибори 2 членів ревізійної комісії; про тимчасовий кредит на покрите видатків на організацію Тов.; час відкриття діяльності клубу і інше.

— Нещасливі пригоди на будовах. На будові дому Вікса ч. 9 при ул. Богуславського заломилося около 4 год. по полунич руштоване, а два робітники Іван Пелюк і Франц Летайко спали і потовкли ся так тяжко, що поготівля ратункова мусіла обох відставити до шпиталю. — На будові Ціппера в Ринку впала руштова першого поверху робітниця Марія Калиновська і поломила собі ноги і ребра та дісталася потрясения мозку. Поготівля ратункова відставила нещасливу в безнадійному стані до шпиталю. — Третя пригода стала ся на будові готелю при площи Марійській в наслідок недбало уставленого руштования. Там впав аж до півніці робітник Максим Бабуляк і зломив ногу та кілька ребер. — Наконець четверта пригода стала ся на будові дому п. Яковського при ул. Піліховського, де заломила ся дошка руштования під теслею Каролем Боднарем, котрий спав разом з допіками і зломив ногу. — Поготівля ратункова відставила его також до шпиталю.

— Крадежі і арештования. Тамтої ночі звернули прохожі увагу поліція, що якийсь жовнір пробув зеленою штабою піднести рулету в дверех філії поштової на розі ул. Валової і Галицької площі. Поліціян придержав того жовніра і спровадив на поліцію. Тут сказав він, що називався Михайл Гилька і служить при 41 полку піхоти, та мав намір іти до касарні на цитадель. На питане, дличого відважував ролету, не дав ніякої відповіди. Рано донесено поліції в філії поштової, що обі ролети в дверях від улиці Валової і Галицької площі суть ушкоджені, а одна з них була вже піднесена на 40 центиметрів.

Каська Жидик, селянка з Дмитрова, віддала в руки поліції торговельницю Зайду Шатрову за крадіжку 5 кор. 80 сот. Вкрадені гроші відбрано разом з полярсом.

Христофф Зомбек, власник реальності в Козельниках, доне сутешній поліції, що оногди вкрадено ему футро з російських баранів, крите чорним сукром, з ковніром з кримських баранів, чорне одіє маринаркове і чоботи.

З даху реальности при ул. Сикстускій ч. 26 вкрадено 30 метрів цинкової бляхи а з півниці Люблінера при ул. Жовківській ч. 18 вкрадено 53 літрів пива вартості 30 кор.

— Утопила ся. Зі Зборова доносять: Десятилітна Анна Головацька, донька селянина з Мильна, зборівського повіту, пасла дня 1 с. и худобу побіч тамошнього ставку та почала разом з двома другими дівчатами сограти ся на леду, що лишило верствою покрив воду. Коли дівчата відбігли на 40 кроків від берега, лід під ними заломився і всі три попадали у воду. Анна Головацька утопила ся а двоє інших дівчат уратовано.

— Конкурс. Gazeta Lwowska оголошує в ч. 249. В цілі надання на шк. р. 1912/13 трохи стипендій в наукового фонду для рускої молодіжи в квоті річних 210 К розписано конкурс з речицем до вношения подань найдальше до 15 падолиста с. р. О сі стипендії можуть старати ся правники або фільософи рускої народності. Подання заохочені в метрику уродження, сувідоцтво убожества, фреквентаційне сувідоцтво і вольоквіяльні, можливо також і сувідоцтво з відбутих державних іспитів, а що до компетентів з першого року також сувідоцтво зрілости, треба вносити в конкурсом реченици до ц. к. Намісництва за посередництвом дотичного деканату на університеті.

— Конкурс. В цілі надання стипендійної запомоги в квоті річних 60 К фундації ім. о. Стефана Качали розписало ц. к. Намісництво з речицем вношения подань до 15 грудня 1912. О ту запомогу можуть убігати ся убогі а морально ведучі ся ученики гр. к. релігії, рускої народності, котрі учать ся купецтва в Тов. „Народна Торговля“ у Львові або в інших торговлях християнських у Львові, або котрі учають на науку до Академії Торговельної у Львові. Право першеньства мають ученики „Народної Торговлі“. Подання заохочені в метрику уродження, сувідоцтва науки, убожества і моральности, мають бути вношенні до ц. к. Намісництва в реченици конкурсом а то кандидатам побираючими науку в Народній Торговлі у Львові на руки дирекції той інституції, кандидатам побираючими ту науку в іншій торгові християнській на руки своїх роботодавців, а ученикам Академії торговельної на руки дирекції той Академії.

## Телеграми.

Будапешт 6 падолиста. Нині о 11 год. перед полуничем серед звичайного церемоніялу. Цікар принял австрійську делегацію на промову президента Мервельдта відповіді Цікар:

З живим вдоволенем і горячою подякою приймаю до відомості увірення Вашої лояльності.

Від хвили послідних зборів делегацій стала поважні запутані воєнні на балканськім півострові, котрі вимагають збільшеної чуйності з причини, що важні інтереси монархії можуть бути через той заколот виставлені на небезпекність. Треба бажати собі усильно якого повороту до впорядкованих відносин політичних і торговельних. Правительство мое готове в порозумію з дружнimi кабінетами у відповідній хвили взяти участь в акції держав, змагаючи до заведення мира. — В дальший промові згадав Цікар про потреби армії і флоту і візначив, що відносини в Босні і Герцеговині розвиваються постійно в спокою завдяки патріотичному становиску населення. Пожелавши відтак делегатам поведення в іх трудах повітав Монарх делегатів сердечно. — Бесіда Монарха зробила сильне вражене на делегатах.

Софія 6 падолиста. З головної кватири написла вість, що Болгары виперли Турків в кількох позицій межі Чорлю а Зараза по надзвичайно завзятім опорі. Турки завернулись в сторону Чатальджи. Кажуть, що они потерпіли більші страти як під Лілія Бургас.

Софія 6 падолиста. (Аг. болгар.) Войско болгарське розбило зовсім корпус турецкий, що творив задній сторожу турецкої армії. Турки в переполоху уступили в сторону Чатальджи.

Константинополь 6 падолиста. Зачувати, що на случай вступлення Болгар до Константинополя, султан з цілим двором і членами правительства перенесеться на азійську територію. Ходить чутка, що вже робляться в палаті приготовлення до виїзду і що архівум Порти вже запаковано. Чутка ся доси ще не потверджена.

Нью Йорк 6 падолиста. (Б. Райтера). Президентом Сполучених Держав вибраний Вудров Вільсон.

## Ціна збіжі у Львові.

дня 5-го падолиста:

Ціна в коронах за 50 кільс у Львові.

Пшениця	.	.	10·80	до 11·10
Жито	.	.	9·20	“ 9·50
Овес	.	.	10·30	“ 11·70
Ячмінь пшеничний	.	.	8·80	“ 9·—
Ячмінь броварний	.	.	9·—	“ 10·—
Ріпак	.	.	—·—	—·—
Льнянка	.	.	—·—	—·—
Горох до вареня	.	.	12·—	—·—
Вика	.	.	—·—	—·—
Бобик	.	.	8·50	“ 9·—
Гречка	.	.	—·—	—·—
Кукурудза нова	.	.	—·—	—·—
Хміль за 50 кільс	.	.	—·—	—·—
Конюшина червона	.	.	—·—	, 110·—
Конюшина біла	.	.	110·—	, 140·—
Конюшина квіткова	.	.	85·—	, 95·—
Тимотія	.	.	27·—	, 32·—

## Надіслане

# КІНОТЕАТР „LUX“

Пасаж Міколаяша при ул. Сенкевича.

Програма від 1/11 1912:

- 1) Дови на зебри (знимка з наури).
- 2) „Фантастка“, хороша циганка (америк. драма).
- 3) Грослярд має добре легки (дуже смішне).
- 4) Тайна монастиря під Сандомиром (драма в 3 діях).
- 5) В погоні за мужем (америк. фарса).

## Colosseum Германів

Від 1 падолиста 1912 р.

НОВА ВЕЛИЧАВА ПРОГРАМА.

Gobert Beiling з своїми чотироногими коміками. — Barat феноменальний еквілібріст. — Hampton and Vaipan, найліпша пара кролька. — МОЛОДИЙ ТАТО, оперетка — музика Айслера. — Les 4 Sokolowski, таночна група. — Iva Mahr, співачка загребської опери. — Cimmin & Seaham, гумористичні акробати. — Renarc & Rilay, пантоміна.

ВІТОГРАФ і т. д. і т. д.

В неділі і субота 2 представлення о годині 4 і 8 вечера.

Білети можна вчасніше набути в Бюро дневників ПЛЬОНА, ул. Кароля Людвіка 5.

За редакцію відповідає: АДАМ КРЕХОВЕЦЬКИЙ.

Телефон 452.

Телефон 452.

## Містове бюро

# "Ц. К. ЗЕЛІЗНИЦЬ ДЕРЖАВ."

у Львові

улиця Ягайлонська число 3

видав

**Білети складані комбіновано - окружні до всіх і зі всіх значніших місцевостей Європи важні 60, 90 і 120 днів.**

**Білети складані в однім напрямі на німецких залізницях, важні 45 днів.**

**Білети квиткові, звичайні, до всіх стацій в краю і за межами.**

**Денгнати  
на місця в спальних вагонах.**

**Продаж великих розкладів щоди її провідництв.**

**Замовлені білети на провінцію висилаються за поштовою кількістю або за посередництвом дотичної залізничної станиці.**

**При замовленні складаного білету треба надіслати 5 корон задатку і подати день, від якого білет має бути важним.**

**Телеграфічна адреса: Stadtburgamt, Львів.**